



STADTGEMEINDE MERAN  
COMUNE DI MERANO

Abteilung 1 – Allgemeine Angelegenheiten  
**Anwaltschaft, Rechts- und Vertragsamt**

Ripartizione 1 – Affari generali  
**Avvocatura, ufficio legale e contratti**

**COMUNICAZIONE del 11.05.2011**

Una Compagnia assicuratrice ha richiesto i dati relativi ai sinistri del primo trimestre/quadrimestre 2011.

Si comunica che la statistica sinistri già pubblicata è considerata adeguata e sufficiente ai fini della formulazione dell'offerta.

Distinti saluti

**MITTEILUNG vom 11.05.2011**

Eine Versicherungsgesellschaft hat die Daten der Schadensfälle des ersten Trimesters/Quadrimesters 2011 angefragt.

Es wird jedoch mitgeteilt, dass die bereits veröffentlichte Statistik über vorherige Schadensfälle zur Formulierung des Angebotes angemessen und ausreichend ist.

Mit freundlichen Grüßen



LA DIRETTRICE DELLA I RIPARTIZIONE  
DIE DIREKTORIN DER I. ABTEILUNG  
- Avv. RA Dr. Daniela Cinque -